

ΕΦΗΜΕΡΙΣ ΤΗΣ ΚΥΒΕΡΝΗΣΕΩΣ

ΤΗΣ ΕΛΛΗΝΙΚΗΣ ΔΗΜΟΚΡΑΤΙΑΣ

ΕΝ ΑΘΗΝΑΙΣ
ΤΗ, 27 ΣΕΠΤΕΜΒΡΙΟΥ 1974

ΤΕΥΧΟΣ ΠΡΩΤΟΝ

ΑΡΙΘΜΟΣ ΦΥΛΛΟΥ
266

ΝΟΜΟΘΕΤΙΚΟΝ ΔΙΑΤΑΓΜΑ ΥΠ' ΑΡΙΘ. 76

Περί επαναφορᾶς ἀπολυθέντων ἢ ἐξαναγκασθέντων εἰς παραίτησιν ὑπαλλήλων, ἀποκαταστάσεως ὑποβιβασθέντων καὶ ρυθμίσεως συναφῶν θεμάτων.

Ο ΠΡΟΕΔΡΟΣ ΤΗΣ ΕΛΛΗΝΙΚΗΣ ΔΗΜΟΚΡΑΤΙΑΣ

Προτάσει τοῦ Ἡμετέρου Ὑπουργικοῦ Συμβουλίου, ἀποφασίζομεν:

*Ἀρθρον 1.

1. Τακτικοὶ πολιτικοὶ δημόσιοι ὑπάλληλοι, ἀπολυθέντες τῆς ὑπηρεσίας ἀπὸ 21 Ἀπριλίου 1967 μέχρις 23 Ἰουλίου 1974 κατ' ἐφαρμογὴν τῶν Συντακτικῶν Πράξεων Β', Θ' καὶ Γ'/1967, παντὸς ἐτέρου συναφοῦς πρὸς τὸν σκοπὸν καὶ τὸ περιεχόμενον αὐτῶν νομοθετήματος τῆς αὐτῆς περιόδου, ἢ ἔσται ἀποφάσεων τῶν Συμβουλίων Νομιμοφροσύνης, ἐπανερχοῦνται, ἀπὸ τῆς κατὰ τὸ ἐπόμενον ἀρθρον ἐμφανισέως των, αὐτοδικαίως εἰς τὴν ὑπηρεσίαν καὶ τὰς ἐξ ὧν ἀπελύθησαν θέσεις καὶ βαθμοὺς τοῦ κλάδου αὐτῶν, καταργουμένων ἀπὸ ταύτης ἀναδρομικῶς τῶν περὶ τῆς ἀπολύσεως των σχετικῶν διοικητικῶν πράξεων καὶ ἀποφάσεων. Ἐὰν πρὸ τῆς ἀπολύσεως εἶχον, ἔσται τῶν αὐτῶν νόμων, ἢ κατ' ἐφαρμογὴν τοῦ Α.Ν. 196/1967, ὡς ἐτροποποιήθη διὰ τοῦ Α.Ν. 222/1967, ὑποβιβασθῇ, ἄνευ δικαιώματος προσφυγῆς ἐνώπιον τοῦ Συμβουλίου τῆς Ἐπικρατείας, οὗτοι ἐπανερχοῦνται, οὐχὶ μὲ τὸν κατὰ τὴν ἀπόλυσιν κατασχόμενον ἀλλά, μὲ τὸν ἐξ οὗ ὑπεβιβάσθησαν βαθμὸν.

2. Ὑπάλληλοι τῆς προηγουμένης παραγράφου, ὑποβιβασθέντες κατ' ἐφαρμογὴν τῶν αὐτῶν νομοθετημάτων καὶ μὴ ἀποκατασταθέντες καδ' οἰονδήποτε τρόπον μέχρι τῆς δημοσιεύσεως τοῦ παρόντος, ἀναδρομικῶς, εἰς τὸν ἐξ οὗ ὑπεβιβάσθησαν βαθμὸν, ἀποκαθίστανται ἀπὸ τῆς κατὰ τὸ ἐπόμενον ἀρθρον δηλωσεως των αὐτοδικαίως εἰς τὸν βαθμὸν τοῦτον, καταργουμένων ἐξ ὑπαρχῆς των περὶ τοῦ ὑποβιβασμοῦ των σχετικῶν διοικητικῶν πράξεων ἢ ἀποφάσεων.

*Ἀρθρον 2.

1. Οἱ ἐπανερχόμενοι ὑπάλληλοι ὑποχρεοῦνται ὅπως, ἐντὸς ἀνατρεπτικῆς προθεσμίας ἐξήκοντα (60) ἡμερῶν ἀπὸ τῆς ἰσχύος τοῦ παρόντος, ἐμφανισθῶν εἰς τὴν ἐξ ἧς ἀπελύθησαν ὑπηρεσίαν, καὶ ἐφ' ὅσον δὲν υφίσταται αὕτη εἰς τὴν Διεύθυνσιν Πρωτοδικικοῦ τοῦ οἰκείου Ὑπουργείου, πρὸς ἀνάληψιν τῶν καθηκόντων αὐτῶν. Οἱ ἀποκαθιστάμενοι, ἐξ ἄλλου, δεύουν ὅπως ἐντὸς τῆς αὐτῆς προθεσμίας δηλώσωσιν εἰς τὴν ὑπηρεσίαν των τὴν περὶ ἐπανακτίσεως τοῦ προτέρου βαθμοῦ θέλησιν των. Περὶ τούτων συντάσσεται ὑποχρεωτικῶς σχετικὸν πρακτικόν. Οἱ παραλείποντες τὴν ἐκπλήρωσιν τῶν ἀνωτέρω, στεροῦνται πάσης ἐκ τοῦ παρόντος νόμου προστασίας.

2. Οἱ ἐπανερχόμενοι καὶ ἀποκαθιστάμενοι ὡς ἄνω ὑπάλληλοι καταλαμβάνουν τὰς κατὰ τὴν ἡμέραν τῆς ἐμφανισέως των κενὰς ἐν τῷ οἰκείῳ κλάδῳ καὶ ὑπηρεσίᾳ θέσεις τοῦ βαθμοῦ αὐτῶν ἢ τῶν βαθμῶν διὰ τοὺς ὁποίους αἱ θέσεις εἶναι ἐνιαῖαι. Ἐὰν δὲν ὑπάρχουν κεναὶ θέσεις καταλαμβάνουν ἀντιστοίχους προσωρινὰς ὁργανικὰς θέσεις, συνιστωμένης διὰ τοῦ παρόντος, αἵτινες καταργοῦνται ἅμα τῇ περαιτέρω προαγωγῇ ἢ τῇ ὅπως-δήποτε ἐκ τῆς ὑπηρεσίας ἐξόδῳ αὐτῶν. Ἐὰν ὁ κλάδος τούτων ἔχη κατηγορηθῇ ἐντάσσονται παρὰ τῆς ὑπηρεσίας εἰς ἕτερον, δημιουργουμένων, κατὰ τ' ἀνωτέρω, ἀντιστοίχων θέσεων εἰς αὐτόν. Διὰ τὴν ἐφαρμογὴν τοῦ παρόντος ἀρθρου αἱ ἐπὶ 1ῃ βαθμῇ θέσεις τοῦ Γενικοῦ Διευθυντοῦ, Ἀναπληρωτοῦ Γενικοῦ Διευθυντοῦ καὶ Βοηθοῦ Γενικοῦ Διευθυντοῦ λογίζονται ἐνιαῖαι. Ἐν περιπτώσει συστάσεως προσωρινῶν ὁργανικῶν θέσεων κατὰ τ' ἀνωτέρω εἰς οἰονδήποτε βαθμὸν αἱ ἐπὶ μέρος ἀρμοδιότητες τῶν ἐν αὐτῷ ὑπαλλήλων, καθορίζονται ἐλευθέρως δι' ἀποφάσεως τοῦ οἰκείου Ὑπουργοῦ.

*Ἀρθρον 3.

1. Ὁ χρόνος τῆς ἐκτὸς ὑπηρεσίας παραμονῆς τῶν ἐπανερχόμενων ὡς καὶ ὁ χρόνος διαθεσιμότητος, εἰς ἣν διετέλεσαν οὗτοι ἔσται νομοθετήματος μεταγενεστέρου τῆς 20 Ἀπριλίου 1967, λογίζεται ὡς χρόνος πραγματικῆς ὑπηρεσίας δι' ἀπάσας τὰς συνεπείας, προσμετρούμενος καὶ συνυπολογιζόμενος διὰ πᾶσαν περίπτωσιν βαθμολογικῆς καὶ μισθολογικῆς καταστάσεως καὶ ἐξελιξεως, ὡς καὶ λήψεως συντάξεως, ἄνευ ἑμῶς δικαιώματος ἀπολήψεως ἀναδρομικῶς τῶν ἀποδοχῶν των. Τ' ἀνωτέρω ἰσχύουσιν καὶ ὡς πρὸς τοὺς ἀποκαθισταμένους, τοῦ χρόνου τῆς εἰς τὸν κατώτερον βαθμὸν ὑπηρεσίας των λογιζόμενου, δι' ἀπάσας τὰς συνεπείας, ἐκτὸς τῆς ἀναδρομικῆς ἀπολήψεως διαφορᾶς ἀποδοχῶν, ὡς διακινδύντος εἰς τὸν εἰς ὃν ἀποκαθίστανται τοιοῦτον.

2. Καταβληθέντες εἰς ἐπανερχομένους ὑπαλλήλους, λόγῳ τῆς ἀπολύσεως, μισθοὶ καὶ χορηγηθεῖσαι διὰ τὸν ἐκτὸς τῆς ὑπηρεσίας χρόνον συντάξεις καὶ μερίσματα, δὲν ἐπιστρέφονται παρ' αὐτῶν, οὐδ' ἀναζητοῦνται παρὰ τοῦ Δημοσίου ἢ τοῦ καταβαλόντος Ταμείου, τῶν περὶ ἀπαναμῆς τούτων σχετικῶν ἀποφάσεων ἢ πράξεων καταργουμένων διὰ τὸν ἐφεξῆς χρόνον, αὐτοδικαίως, δυνάμει τοῦ παρόντος. Ἐφ' ὅσον ἔλαβον ἐφ' ἀπαξ βοήθημα παρ' οἰονδήποτε Ταμείου ἢ οἰονδήποτε παρ' Ἀσφαλιστικοῦ Ὁργανισμοῦ ἐπὶ τῇ ἀπολύσει των παρεχόν, δικαιούνται νὰ ἐπιστρέψουν ταῦτα, ἀτόκως ἐντὸς ἔτους ἀπὸ τῆς ἐπανάδου των, ἄλλως τὰ ληφθέντα ποσὰ ἐπιστρέφονται παρ' αὐτῶν ἢ παρακρατοῦνται ὑπὸ τοῦ καταβαλόντος Ταμείου ἢ Ἀσφαλιστικοῦ Ὁργανισμοῦ κατὰ τὴν ἐκ τῆς ὑπηρεσίας ἐξόδου των ἐκ τοῦ ὀφειλόμενου ἐφ' ἀπαξ βοηθήματος ἢ παροχῆς, ἐντόκως ἀπὸ τῆς παρόδου τοῦ ὡς ἄνω ἔτους πρὸς 4%.

3. Απατήτρες τού Ταμείου Προνοίας Δημοσίων Υπαλλήλων (Γ.Π.Δ.Υ.) και παντός άλλου ασφαλιστικού οργανισμού απαρρέουσιν εκ της κατά την παρ. 1 αναγνωρίσεως του εκτός υπηρεσίας ή εις τον κατώτερον βαθμόν διανυθέντος χρόνου βαρύνουν τὸ Δημόσιον και ἐξοφλοῦνται διὰ λογαριασμόν των παρ' αὐτοῦ.

Ἄρθρον 4.

1. Ἐφ' ὅσον κατά τὸν χρόνον τῆς ἐκτός υπηρεσίας παραμονῆς τῶν ἐπανερχομένων ἢ τῆς εἰς ὃν υποδιβεβήσαν βαθμὸν υπηρεσίας τῶν ἀποκαθιτταμένων ἐγένοντο ἐν τῇ υπηρεσίᾳ και κλάδῳ αὐτῶν προαγωγὰι νεωτέρων κατὰ τὸν χρόνον τῆς ἀπολύσεως ἢ τῶν υποδιβεβήσαν αὐτῶν ὑπαλλήλων εἰς ἀνώτερον βαθμὸν, δι' ὃν θὰ ἐκρίνοντο, πρὸ ἢ μετὰ τούτων, κρίνονται, κατόπιν αἰτήσεώς των, υποβαλλομένης ἐντὸς ἀνατρεπτικῆς προθεσμίας 30 ἡμερῶν ἀπὸ τῆς, κατὰ τὴν παρὰρ. 1 τοῦ ἀρθρου 2 τοῦ παρόντος, ἐμφανίσεως ἢ δηλώσεως των, πρὸς προαγωγὴν εἰς τὸν ἀνώτερον τοῦτον βαθμὸν, ἀνεξαρτήτως τῆς ὑπάρξεως ἢ μὴ κενῶν θέσεων, παρ' ἐπιτροπῆς, συγκροτουμένης δι' ἀποφάσεως τοῦ ἀρμοδίου κατὰ περίπτωσιν Ὑπουργοῦ και ἀποφασιζομένης ἐντὸς προθεσμίας ἐξήκοντα (60) ἡμερῶν ἀπὸ τῆς υποβολῆς τῆς αἰτήσεως, περὶ τῆς προαγωγῆς ἢ μὴ αὐτῶν.

Ἐπὶ τὰς αὐτὰς ὡς ἄνω προϋποθέσεις κρίνονται πρὸς προαγωγὴν και οἱ τεθέντες εἰς διαθεσιμότητα, βάσει τῶν διατάξεων τοῦ ἀρθρου 6 τοῦ Α.Ν. 65/1967, οἵτινες μετὰ τὴν λήξιν ταύτης παρέμειναν εἰς τὴν υπηρεσίαν ὡς και οἱ ἀπολυθέντες δύναμει Συντακτικῶν Πράξεων και ἐπανελαθόντες εἰς τὴν υπηρεσίαν συνεπείᾳ ἀποφάσεως τοῦ Συμβουλίου τῆς Ἐπικρατείας, δι' ἧς ἡκυρώθη ἢ περὶ ἀπολύσεως των ἀπόφασις, μὴ προαχθέντες δὲ εἰς τοὺς βαθμοὺς εἰς οὓς προήχθησαν νεωτέραι των.

2. Διὰ Π. Διατάγματος, ἐκδιδόμενου πρᾶτσει τοῦ Ὑπουργοῦ παρὰ τῷ Πρωθυπουργῷ, καθορίζονται γενικῶς ἢ καθ' Ὑπουργεῖον, τὰ τῆς συνθέσεως τῆς ὡς ἄνω Ἐπιτροπῆς, ἐπιτροπῆς τῆς προβλέψεως συστάσεως και πλειόνων ἐπιτροπῶν κατὰ Ὑπουργεῖον, ὡς ἐπίσης τὰ τῆς λειτουργίας και ἐνῶπιον αὐτῆς διαδικασίας και πάντα ἐν γένει διὰ τὴν ἐκπλήρωσιν τοῦ ἔργου τῆς ἐπιτροπῆς.

3. Ὁ παρὰ τῆς Ἐπιτροπῆς κρίνόμενος ὡς προαχτέος προάγεται, ὑποχρεωτικῶς εἰς τὸν ἀνώτερον βαθμὸν ἀφ' ἧς προήχθη ὁ νεωτέρός του και τίθεται ἀπὸ ἀπόψεως ἀρχιότητος πρὸ αὐτοῦ.

Ὡς πρὸς τὴν θέσιν ἣν οὗτος καταλαμβάνει, και τὰς συνεπείας τῆς ἀναδρομικῆς προαγωγῆς του ἐφαρμόζονται, ἀναλόγως, τὰ ἐν παραγράφῳ 2 τοῦ ἀρθρου 2 και ἐν παρ. 1 τοῦ ἀρθρου 3 τοῦ παρόντος ὁριζόμενα.

Ἄρθρον 5.

1. Ὑπάλληλοι τῆς παρ. 1 τοῦ ἀρθρου 1 τοῦ παρόντος ἐξαναγκασθέντες κατὰ τὸ ἀπὸ 21 Ἀπριλίου 1967 μέχρις 23 Ἰουλίου 1974 χρονικὸν διάστημα ὑπὸ τῆς υπηρεσίας εἰς παραιτήσιν δι' ἀσκήσεως ψυχολογικῆς εἰας ἢ παραιτηθέντες ἐξ αἰτίας τῆς δυσμενούς ἐν γένει, μὴ δικαιολογουμένης ἐκ λόγων ὑπηρεσιακῶν, μεταχειρίσεως των παρ' αὐτῆς ἢ ἐνεκεν, καθ' ὑπερέσπιν τῶν κειμένων διατάξεων, ἐπεμβάσεων τῆς διοικήσεως εἰς τὴν ἐκτέλεσιν τῶν ὑπηρεσιακῶν των καθυκόντων ὡς και οἱ ἀπολυθέντες κατὰ τὸ αὐτὸ χρονικὸν διάστημα συνεπείᾳ καταργήσεως θέσεως προδήλως διὰ πολιτικούς λόγους γενομένης, ἐπανερχονται κατὰ τὰ κατωτέρω εἰς τὴν υπηρεσίαν και κλάδον εἰς ὃν ἀνῆκον κατὰ τὴν παραιτήσιν ἢ ἀπόλυσιν των, και εἰς ἀντίστοιχον κλάδον τῆς υπηρεσίας αὐτῶν ἂν ἐκεῖνος δὲν ὀφίσταται.

Ἡ ἐπάνοδος χωρεῖ κατόπιν αἰτήσεώς των, υποβαλλομένης ἐντὸς ἀποκλειστικῆς προθεσμίας τεσσαράκοντα πέντε (45) ἡμερῶν, ἀπὸ τῆς δημοσιεύσεως τοῦ παρόντος, δι' ἀποφάσεως τοῦ ἀρμοδίου κατὰ περίπτωσιν Ὑπουργοῦ, ἐκδιδομένης μετὰ συμφωνῶν γνώμῃ τῆς Ἐπιτροπῆς ἀρθρου 4 παρ. 2 τοῦ παρόντος ἐπιλαμβανομένης και βεβαιούσης, ἐντὸς προθεσμίας τριάκοντα (30) ἡμερῶν ἀπὸ τῆς περιελεύσεως αὐτῆς τῆς αἰτήσεως, τὸ βᾶσιμον ἢ μὴ τῶν παρὰ τοῦ αἰτούντος υποβαλλομένων.

2. Ἀπὸ τῆς δημοσιεύσεως τῆς Ὑπουργικῆς ἀποφάσεως διὰ τῆς Ἐφημερίδος τῆς Κυβερνήσεως αἱ παραιτήσεις θεωροῦνται ὡς οὐδέποτε ὑπαβληθεῖσαι και αἱ πράξεις ἀποδοχῆς τούτων και περὶ ἀπολύσεως ἀποφάσεις καταργοῦνται ἀναδρομικῶς. Ἐπὶ τῶν οὕτω ἐπανερχομένων ὑπαλλήλων ἐφαρμόζονται περαιτέρω τὰ ἐν τῇ τελευταίᾳ περιόδῳ τῆς παρ. 1 τοῦ ἀρθρου 1 και ἐν ἀρθροῖς 2 ἐπ. τοῦ παρόντος ὁριζόμενα. Ἡ πρὸς ἐμφάνισιν εἰς τὴν υπηρεσίαν προθεσμία δι' ἑκαστον τούτων ἀρχεται ἀπὸ τῆς κοινοποιήσεως εἰς αὐτὸν τῆς δημοσιεύσεως ἀποφάσεως.

3. Ὑπάλληλοι ὑπαγόμενοι εἰς τὰς διατάξεις τοῦ ἀρθρου 1 παρ. 1 και τοῦ παρόντος ἀρθρου 5 δικαιούνται κατὰ τὴν ἐμετάσιν των εἰς τὴν υπηρεσίαν νὰ δηλώσουν ὅτι δὲν ἐπιθυμοῦν τὴν ἐπάνοδον των εἰς τὴν ἐνέργειαν και νὰ συνταξιοδοτηθῶν μετὰ τὸν βαθμὸν τὸν ὅποιον εἶχαν κατὰ τὴν ἀπόλυσιν ἢ τὴν παραιτήσιν των ἢ κατὰ τὸν πρὸ αὐτῶν υποδιβεβήσαν των, ὑπολογιζόμενου τοῦ μέχρι τῆς δημοσιεύσεως τοῦ παρόντος χρόνου ὡς ἐν ἐνεργείᾳ διανυθέντος διὰ τὴν ἀμελείαν δικαιοματὸς συντάξεως ἢ τὸν ὑπολογισμὸν αὐτῆς.

4. Ἡ διάταξις τῆς παραγράφου 1 ἔχει ἀνάλογον ἐφαρμογὴν και ἐπὶ ὑπαλλήλων εἰδικῆς μεταχειρίσεως, προβλεπόμενης ὑπὸ τῶν διατάξεων τοῦ Α.Ν. 1676/1939, ἐξαγκλωσθέντων εἰς παραιτήσιν ὁποτεδήποτε μέχρι τῆς 23 Ἰουλίου 1974 λόγω μὴ τηρήσεως τῆς διεπούσης αὐτοῦ ὡς ἄνω εἰδικῆς νομοθεσίας.

Ἄρθρον 6.

1. Ὅσοι τῶν ὑπαγόμενων εἰς τὸ ἀρθρον 1 τοῦ παρόντος ὑπαλλήλων συνεπλήρωσαν, κατὰ συνυπολογισμόν και τοῦ κατὰ τὴν παρ. 1 τοῦ ἀρθρου 3 αὐτοῦ ἀναγνωρίζομένου χρόνου, 35ετή, κατὰ τὰς ἰσχύουσας ἐν τῷ χρόνῳ τῆς συμπληρώσεως αὐτῆς διατάξεις, υπηρεσίαν, κρίνονται, κατόπιν αἰτήσεώς των, υποβαλλομένης ἐντὸς ἀνατρεπτικῆς προθεσμίας τριάκοντα (30) ἡμερῶν ἀπὸ τῆς ἰσχύος τοῦ παρόντος, ὑπὸ Ἐπιτροπῆς τοῦ ἀρθρου 4 παρ. 2 τοῦτου διὰ τὴν προαγωγὴν των εἰς τὸν ὑπὸ νεωτέρων κατὰ τὴν ἀπόλυσιν ἢ τὸν, τυχόν, πρὸ αὐτῆς υποδιβεβήσαν αὐτῶν ὑπαλλήλων κατεχόμενον κατὰ τὸν χρόνον τῆς συμπληρώσεως τῆς βαθμὸν. Ἐφ' ὅσον κριθοῦν προαχτέος προάγονται ἀναδρομικῶς και συνταξιοδοτοῦνται ὑπὸ τὸν βαθμὸν τοῦτον ἀπὸ τῆς συμπληρώσεως 35ετίας, ἐφαρμοζομένων περαιτέρω διὰ τὸ ἐν τῷ μεταξὺ χρονικῶν διαστήματι τῶν ἐν ἀρθρῳ 3 ὁριζομένων, ἄνευ δικαιώματος ἀπολήψεως διαφορᾶς ἀποδοχῶν ἢ συντάξεως διὰ τὸν ἕως τῆς δημοσιεύσεως τοῦ παρόντος χρόνον. Ἐν μὴ υποβολῇ τῆς αἰτήσεως ἢ ἀπορρίψει αὐτῆς παρὰ τῆς Ἐπιτροπῆς οὗτοι συνταξιοδοτοῦνται ἀπὸ τοῦ χρόνου συμπληρώσεως τῆς 35ετίας μετὰ τὸν κατὰ τὴν ἀπόλυσιν βαθμὸν των, προσμετρομένου μόνον τοῦ μεταξὺ ἀπολύσεως και συμπληρώσεως χρόνου κατὰ τὰ ἐν ἀρθρῳ 3 τοῦ παρόντος ὁριζόμενα.

2. Τὰ ἐν τῇ προηγουμένη παραγράφῳ ἐφαρμόζονται ἀναλόγως και ἐπὶ τῶν πρὸ τῆς συμπληρώσεως 35ετίας καταληφθέντων ὑπὸ τοῦ ὁρίου ἡλικίας τοῦ προβλεπόμενου κατὰ τὴν ἀπόλυσιν των διὰ τὸν κατεχόμενον ἢ τὸν ἐξ οὗ, τυχόν, υποδιβεβήσαν βαθμὸν, οἵτινες κρίνονται κατὰ τ' ἀνωτέρω διὰ τὸν μέχρι τῆς καταλήψεως των παρὰ τοῦ ὁρίου ἡλικίας χρόνον. Ἐὰν διὰ τὸν εἰς ὃν προάγονται βαθμὸν προσδεδέμετο κατὰ τὸν κρίσιμον χρόνον μεγαλύτερον ὅριον ἡλικίας, συμπληρωθὲν κατὰ τὴν δημοσίευσιν τοῦ παρόντος, ἢ συνταξιοδοτηθῶν αὐτῶν χωρεῖ ἀπὸ τῆς ὑπὸ τούτου καταλήψεως, ὁ δὲ ἐν τῷ μεταξὺ χρόνος λογίζεται δι' ἅπασας τὰς ἐν παρ. 1 τοῦ ἀρθρου 3 συνεπείας ὡς ἐν ἐνεργείᾳ εἰς τὸν βαθμὸν τοῦτον διανυθείς. Ἐὰν κατὰ τὴν δημοσίευσιν τοῦ παρόντος δὲν ἔχουν συμπληρώσει τὸ κατὰ τ' ἀνωτέρω μεγαλύτερον ὅριον ἡλικίας ἐπανερχονται εἰς τὴν ἐνεργὸν υπηρεσίαν.

3. Αἱ διατάξεις τῶν προηγουμένων παραγράφων ἐφαρμόζονται και ἐπὶ τῶν ἐν ἀρθρῳ 5 τοῦ παρόντος ὑπαλλήλων τῶν ὁποίων ἡθέλε γίνεαι δεκτὴ ἡ περὶ ἐπανάφορας αἰτήσις.

4. Ἡ συμπλήρωσις τῆς 35ετίας ἢ καταλήψις ὑπὸ τοῦ ὁρίου ἡλικίας και ἡ κατὰ τ' ἀνωτέρω βαθμολογικὴ ἀποκατάστασις τῶν συνταξιοδοτούμενων ὑπαλλήλων, βεβαιούται κατὰ τὰς κειμένας διατάξεις διὰ διοικητικῆς πράξεως.

* Αρ. 7.

Αἱ διατάξεις τῶν ἄρθρων 1 καὶ 3 ἐπ. τοῦ παρόντος ἐφαρμόζονται καὶ ἐπὶ τῶν μέχρι τῆς δημοσιεύσεως αὐτοῦ ἀποβιωσάντων θημοσίων ὑπαλλήλων διὰ τὸν ὅπο τῆς ἀπολύσεως, ἀποβίτου ἢ παραυτήσεως μέχρι τοῦ θανάτου αὐτῶν χρόνον. Αἱ ὑπὸ τῶν ἄρθρων 4 καὶ 5 τούτου προβλεπόμεναι αἰτήσεις ὑπεβάλλονται ὑπὸ τῶν συνταξιούχων τῶν ἐν τῇ ἐκτέλει τῆς συντάξεως αὐτῶν προσώπων.

* Appendix 8.

Τῶν διαπλάξεων τοῦ παρόντος ἐξαιρούνται αἱ κατὰ τὸ ἀπὸ 21 Ἀπριλίου 1967 μέχρις 23ης Ἰουλίου 1974 χρονικῶν διαστήματων ἀποδεχθέντες ἀξιώματα Ὑπουργοῦ, Ὑφυπουργοῦ ἢ Γενικοῦ Γραμματέως Ὑπουργείου ἢ Νομάρχου, οἱ διατελέσαντες μέλη τῆς Συμβουλευτικῆς Ἐπιτροπῆς, οἱ διορισθέντες εἰς θέσιν Εἰδικοῦ Συμβούλου τῆς Κυβερνήσεως, ὡς καὶ οἱ διορισθέντες εἰς τὴν Διοίκησιν ἢ ὡς μέλη τοῦ Ἐπιστημικοῦ ἢ ἄλλου οἰοῦντοτε ἀσκούντος Διοίκησιν Συμβουλίου πάσης ὑπὸ τὸν ἐλεγχὸν τοῦ Δημοσίου τελούσης Τραπεζικῆς Ἐταιρείας, στερούμενοι οἰοῦντοτε πρостаσιαίς ἐξ αὐτοῦ.

* Appendix 9.

Εἰς τὰς διατάξεις τοῦ παρόντος ὑπάρχονταί καὶ οἱ Συμβολαιογράφοι καὶ Ὑποθηκαφύλακες. Ἀντιθέτως δὲν ὑπάρχονταί εἰς αὐτὸν: α) Οἱ ἰσθῆται καὶ μόνιμοι δικαστικοὶ λειτουργοί, β) οἱ ἀνήκοντες εἰς τὰ Σώματα τῆς Ἀστυνομίας Πόλεων καὶ Πυροσβεστικῶν καὶ γ) τὸ πάσης φύσεως προσωπικὸν ἀρροδιότητος Ὑπουργείων Ἐξωτερικῶν.

* Appendix 10.

1. Αι διατάξεις του παρόντος νόμου εφαρμόζονται και επί των εν άρθρῳ 1 αὐτοῦ υπαλλήλων οἱτινες, καίτοι υπαγόμενοι εἰς τὸ Ν.Δ. 190/1969 «περὶ αὐτοδικοῦ ἐπιταγοφορᾶς τῶν δυνάμει τῶν Θ'/1967 καὶ Ι'/1967 Συνταγματικῶν Πράξεων ἀπολυθέντων», δὲν ἐπαγγέλιον εἰς τὴν ὑπηρεσίαν ἔνεκεν μὴ ἐμμανίσσεως των εἰς αὐτὴν κατὰ τὰ ἐν ἀρθρῳ 2 παρ. 1 τοῦτου ὁρίζοντα.

2. Η διατάξεις της παρ. 2 του άρθρου 3 του παρόντος εφαρμόζεται και επί των κατὰ τὸ ὥς ἄνω Ν.Δ. 190/1969 ἐπιναευσόντων και μη ἐπισπρεψάνων εἰσέτι τὰ ἐν αὐτῇ ποσὰ ὑπὸ ἀλλήλων, ὑπηρετιῶν και ἐργατοτεχνιτῶν τοῦ Δημοσίου, τοῦ ἐθνικοῦ ἀνάγκου ἐπιστροφῆς ἀρχαμένων και ἐπὶ τούτων ἀπὸ τῆς θερμοσταθεσίας τοῦ παρόντος.

3. Υπάλληλοι της παρ. 1 του άρθρου 1 του παρόντος, απολυθέντες της υπηρεσίας συνεπεία πειθαρχικής απόφασης και στεργθέντες επί τη βάση μεταγενεστέρου της 21 Απριλίου 1967 νόμου του δικαίωματος προσφυγής ενώπιον του Συμβουλίου της Επικρατείας, θύονται, εντός άκαταπαικτης προθεσμίας, εξήκοντα (60) ημερών από της ισχύος του παρόντος, να προσφύγουν ενώπιον τούτου, κατά τας κειμένης διατάξεις, δια τήν άνύρωσιν αυτής. Η παραδοχή της προσφυγής των δέν δημιουργεί δικαίωμα αναδρομικής λήψης διαφοράς μισθοῦ ή συντάξεως.

4. Αἱ διατάξεις τοῦ παρόντος νόμου ἐφαρμόζονται καὶ ἐπὶ τῶν ὑπαλλήλων τῆς παρ. 1 τοῦ ἄρθρου 1 αὐτοῦ ἀπαλυθέντων κατόπιν ἀποφάσεως Παιδιαρχικοῦ Συμβουλίου, ἐνεκεν κατεπίσης αὐτῶν ὑπὸ ἐκτάκτων Στρατοδικείων ἢ ἄλλου οἰουδήποτε ποινικοῦ δικαστηρίου διὰ θρασυτηριότητά των κατὰ τῆς κρατησάσης μετὰ τὴν 21 Ἀπριλίου 1967 καταστάσεως, ἢ διὰ παιδιαρχικῶν παραπτώματι σχέσιν ἔχον πρὸς ὁμοίαν θρασυτηριότητα τούτων. Πᾶσα ὥς πρὸς τὴν ὑπαγωγὴν ἢ μὴ τινὸς εἰς τὴν παράφραστον ταύτην ἀμφισβήτησις, αἰρεται ἀμετακλήτως διὰ ἀποφάσεως τῆς ἐν ἄρθρῳ 4 τοῦ παρόντος ἐπιτροπῆς.

5. Δημόσιοι υπάλληλοι: ἐπὶ 1ῳ βαθμῷ (Γενικοὶ Διευθυνταί, Ἀναπληρωταὶ Γενικοὶ Διευθυνταὶ ἢ Προϊστάμενοι Ὑπηρεσιῶν), ὑπηρετοῦντες κατὰ τὴν 21ην Ἀπριλίου 1967 καὶ ἀποχωρήσαντες τῆς ὑπηρεσίας, κατ' ἐφαρμογὴν τῶν διατάξεων τῶν ἄρθρων 5 παρ. 3 καὶ 4 τοῦ Α.Ν. 4/1967, ἄρθρου 3 παρ. 4 Α.Ν. 19/1967 καὶ ἄρθρου 5 τοῦ Α.Ν. 65/1967, ὑπὸ

κατώτερον τοῦ κατεχομένου παρ' αὐτῶν ὡς ἄνω βαθμοῦ, ἐπα-
νακτῶσιν αὐτοδικαίως ἀπὸ τῆς ἰσχύος τοῦ παρόντος τὸν βα-
θμὸν τοῦτον τοῦ Γενικοῦ Διευθυντοῦ, Ἀναπληρωτοῦ Γενικοῦ
Διευθυντοῦ ἢ Προϋσταμένου καὶ ἐφ' ὅσον, ἀσχετῶς 35ετίας,
δὲν κατελήφθησαν ὑπὸ τοῦ δι' αὐτὸν καθοριζομένου ὁρίου ἡλι-
κίας ἐπανερχονται τῇ ὑπηρεσίᾳ, ἄλλως συνταξιοδοτοῦνται ἀπὸ
τοῦ χρόνου τῆς καταλήψεως τῶν ὑπὸ τούτου βάσει τοῦ ὡς
ἄνω βαθμοῦ αὐτῶν, ἐφαρμοζόμενων κατὰ τὰ λοιπὰ πέντων τῶν
παρὶ τῶν ὑπερβιβαζέντων καὶ ἐν συνεχείᾳ ἀπολυθέντων δια-
τάξεων τοῦ ἄρθρου 3 παραγρ. 1 καὶ ἄρθρου 6 παραγρ. 2 ἐν
συνδ. 1 τοῦ παρόντος. Αἱ περὶ ἀπενκαταστάσεως ὡς ἄνω
διατάξεις ἐφαρμόζονται καὶ ἐπὶ τῶν ἐξεληθόντων πρὸ τῆς
21ης Ἀπριλίου 1967 Γενικῶν Διευθυντῶν καὶ Ἀναπληρωτῶν
Γενικῶν Διευθυντῶν, ὧν ἡ σύνταξις ἐκπρονίσθη βάσει τοῦ
εἰς ὃν ὑπεριβιάσθησαν διὰ τῶν ὡς ἄνω Νόμων προηγούμενου
βαθμοῦ τῶν, ὡς καὶ ἐπὶ τῶν πρὸ τῆς δημοσιεύσεως τοῦ πα-
ρόντος θιγόντων τῆς κατηγορίας ταύτης ὑπαλλήλων διὰ
τὸν μέχρι τοῦ θανάτου αὐτῶν χρόνον, ὅπου ὅμως δικαιώματος
ἀνδρομικῆς λήψεως διαφορᾶς μισθοῦ ἢ συντάξεως.

6. Αι διατάξεις του παρόντος νόμου εφαρμόζονται και επί των δι' οϊσινδήχαστε λόγον ἀπολυθέντων ὑπαλλήλων τῆς παραγρ. 1 τοῦ ἄρθρου 1 τούτου οἵτινες, καίτοι ἡ ἀπόλυσί των ἠκυρώθη δι' ἀποφάσεως τοῦ Συμβουλίου τῆς Ἐπικρατείας, δὲν ἐπανῆλθον εἰς τὴν ὑπηρεσίαν ἐνεκεν ἀρνήσεως τῆς Διοικήσεως νὰ συμμορφωθῇ πρὸς αὐτήν. Ἐμπαιδευτικοὶ πάσης φύσεως, ὑπηρετοῦντες, κατόπιν διορισμοῦ των κατὰ τὰς διατάξεις τοῦ Α.Ν. 2545/1940 (περὶ ἰδιωτικῶν σχολείων), ὡς ἐπροποποιήθη, εἰς σχολεῖα ἀνεγνωρισμένα ὡς ἰσότιμα καὶ ὁμοταγῇ πρὸς τὰ δημόσια τοιαῦτα καὶ ἀπολυθέντες μετὰ τὴν 20ὴν Ἀπριλίον 1967 ἐξ αὐτῶν, λογίζονται, ἐφ' ὅσον ἡ ἀπόλυσί των ἠκυρώθη δι' οἰσινδήχαστε λόγον δι' ἀποφάσεως τοῦ Συμβουλίου τῆς Ἐπικρατείας, διὰ τὴν συγκαταξιοδοτήσιν των καὶ μόνον ὡς ἐν ὑπηρεσίᾳ διατελέσαντες δι' ὅλον τὸν χρόνον διαρκείας τῆς συμβάσεως ὑφ' ἣν ἐτέλειον κατὰ τὴν ἀπόλυσιν αὐτῶν.

7. Ταυτοίχοι υπάλληλοι της Βουλής, μη ένταχθέντες κατά τὰς διατάξεις τῶν ἀριθμῶν 44 καὶ 45 τοῦ Α.Ν. 554/1968 «περὶ τροποποιήσεως καὶ συμπληρώσεως τῶν διατάξεων τοῦ Κανονισμοῦ τῆς Βουλῆς τῶν ἀφροωσῶν εἰς τὴν ὀργάνωσιν τῶν ὑπηρεσιῶν καὶ εἰς τὴν κατάρτισιν τοῦ προσωπικοῦ αὐτῆς», ἀλλὰ διατηρηθέντες ἐν τῇ ὑπηρεσίᾳ καὶ τοποθετηθέντες ὡς ὑπεράριθμοι κατὰ τὰ ἐν παρ. 1 τοῦ ἀριθμοῦ 46 αὐτοῦ ὀριζόμενα, κερδίζονται ὑπὸ τοῦ ἀσκούντος καθήκοντα Προέδρου τῆς Βουλῆς καὶ ἐντάσσονται ἐν ᾧ ἀποφάσεως αὐτοῦ μετὰ τὸν βαθμὸν ὃν ἤδη κατέκρινται ἐνταχθέντες βάσει τοῦ νόμου τούτου κατὰ τερμὶ κακ. «Ἐν ἐλλείψει γεννῶν ἀντιστοίχων βαθμῶν ὀργανικῶν θέσεων ἐφαρμόζεται ἡ διατάξις τῆς παρ. 2 ἐπ. τοῦ ὡς ἄνω ἀριθμοῦ 2 τοῦ παρόντος.

8. Ἡ παράγρ. 1 τοῦ ἀριθμοῦ 9 τοῦ Α.Ν. 274/68 καταργεῖται. Ὑπάλληλοι τῆς Βουλῆς υποβιβασθέντες συνεπείᾳ τῶν διατάξεων τοῦ ὡς ἄνω Νόμου καὶ φέροντες τὸν μισθὸν συγκεκριμένου βαθμοῦ κατὰ τὸν προϊσχύσαντα Κανονισμόν τῆς Βουλῆς ἀποκαθίστανται μὲ τὸν ἀντίστοιχον τοῦ μισθοῦ τούτου βαθμόν, ὃν λογίζονται κατέχοντες ἀφ' ἧς ἐκτέλουνται τοῦτον, διὰ πάσαν περίπτωσιν πλὴν ἀπολήψεως ἀναδρομικῶς ἀποδοχῶν. Οἱ δυνάμει τῶν ὡς ἄνω διατάξεων ἀποστερηθέντες τοῦ δικαίωματος κρίσεως πρὸς προαγωγὴν καὶ οἰονδήποτε τρόπον καὶ συνεπείᾳ τούτου ἀποχωρήσαντες, λόγω μικροτέρου ὁρίου ἡλικίας τῆς Ὑπηρεσίας, ἐπανερχόμενοι αὐτοδικαίως, ἐπανακρινόμενα πρὸς προαγωγὴν καὶ διατηρούμενα μέχρι συμπληρώσεως τοῦ κατὰ τὰς ἰσχυούσας διατάξεις ὀριζομένου ὁρίου ἡλικίας. Τὸ ἐδάφιον δευτέρου τῆς παραγρ. 1 τοῦ ἀριθμοῦ 3 τοῦ Α.Ν. 377/68 καταργεῖται.

* Appendix 11.

1. Α! διατάξεις τοῦ παρόντος νόμου ἐφαρμόζονται ἀντιλόγως, ἐπιφυλασσομένων τῶν εἰς τὰς ἐπομένους παραγράφους τοῦ ἀρθρου τοῦτου ὀριζομένων, καὶ ἐπὶ τῶν μονίμων ἢ κατεχόντων ὀργανικὰς θέσεις, κατὰ τὰς καίμενας διατάξεις. ταχυντικῶν ὑπαλλήλων, α) τῆς Βουλῆς τῶν Ἑλλήνων, β) Νομικῶν Προσώπων Δημοσίου Δικαίου, γ) Ἀνωνύμων Τραπεζικῶν Ἑται-

ρειών, εκτός των εν παραγρ. 5 του παρόντος άρθρου αναφερομένων, δ) 'Οργανισμών Κοινής 'Ωφελείας, ε) Νομικών Προσώπων των έχοντων προνόμια ή παρχωρήσεις ή επιχορηγούμενων υπό του Κράτους ή διά συμβάσεως μετ' αὐτοῦ συνδεομένων, στ) 'Οργανισμῶν Τοπικῆς Αυτοδιοικήσεως, ζ) Παρχωρηθεισῶν Δημοσίων ἢ Δημοτικῶν Ὑπηρεσιῶν, η) Πάσης κατεργασίας Ἱδρυμάτων επιχορηγούμενων υπό του Κράτους, θ) Τῆς Ἐταιρείας Ὑπεργῶν Προσώπων καὶ τῶν υπό μετεγγύτησιν Ἐταιρειῶν ἢ Νομικῶν Προσώπων, ι) Ἀσφαλιστικῶν Ταμείων παντὸς εἶδους, ια) Συνεταιριστικῶν ἐν γένει Ὁργανώσεων καὶ ιβ) Δημοσίων Ὑπηρεσιῶν ὧν ἡ μισθὴ μετεβλήθη κατὰ τὸν μέγρι τῆς δημοσιεύσεως τοῦ παρόντος χρόνου εἰς Νομικὸν Πρόσωπον Δημοσίου ἢ Ἰδιωτικοῦ Δικαίου (ΕΛΤΑ, ΟΣΕ), ἐξαίρουμένων κατὰ πᾶσαν περίπτωσιν τῶν ἐκτάκτων ὡς καὶ τῶν ἐπὶ θητεία ἢ οἰαδήποτε συμβάσει ὑπηρετούντων κατὰ τὸν κρίσιμον χρόνον ὑπαλλήλων αὐτῶν.

2. Οἱ ὑπάλληλοι τῆς περιπτώσεως ιβ' τῆς προηγούμενης παραγράφου ἀπολαύουν τῆς ἐκ τοῦ νόμου προστασίας ἐναντὶ τῶν νομικῶν προσώπων εἰς ἃ μετετράπησαν αἱ ὑπηρεσίαι εἰς ἃς ὑπηρετοῦν κατὰ τὸν χρόνον τῆς ἀπολύσεως, τοῦ ὑποβιβασμοῦ ἢ τῆς παραιτήσεως αὐτῶν.

3. Εἰς τὴν κατὰ τὸν παρόντα νόμον ἀποκατάστασιν ὑπάγονται καὶ οἱ κατέχοντες μονίμους ἢ ὀργανικάς, κατὰ τὸν οἰκείον Ὁργανισμόν, θέσεις Προϊστάμενοι τῶν Νομικῶν ἢ Δικαστικῶν Ὑπηρεσιῶν, Νομικοὶ Σύμβουλοι καὶ Δικηγόροι τῶν ἐν παραγρ. 1 Νομικῶν Προσώπων, Ἱδρυμάτων, Τραπεζικῶν Ἐταιρειῶν κλπ., οἵτινες ὑπεχρεώθησαν εἰς παραίτησιν, ὑπεβιβασθῆσαν ἢ ἀπελύθησαν κατὰ τὰ ἐν τῷ παρόντι Ν. Διατάγματα ὀριζόμενα ὡς καὶ θάσει τοῦ Α.Ν. 283/1967 «περὶ τροποποιήσεως καὶ συμπληρώσεως τῶν Α.Ν. 65/67, 116/67 καὶ 246/67» ἢ συνεπείᾳ καταργήσεως θέσεως κατὰ τὸν Α.Ν. 4/1967 ἢ ἕτερον τινὰ μεταγενέστερον τῆς 20 Ἀπριλίου 1967 νόμον.

4. Ἐπὶ τῶν εἰς τὸ παρὸν ἄρθρον ὑπαγομένων ὑπαλλήλων, δικηγόρων κλπ. ἡ ἐν ἄρθρῳ 4 τοῦ παρόντος Ν. Δ/τος Ἐπιτροπὴ συγκροτεῖται, κατὰ τὰ ἐν αὐτῷ ὀριζόμενα, δι' ἀποφάσεως τοῦ ἐποπτεύοντος ἀρμοδίου Ὑπουργοῦ, μετὰ γνώμην τοῦ Διοικητοῦ ἢ προϋπαρχέντου τοῦ οἰκείου Νομικοῦ Προσώπου, Ἱδρυματος, Τραπεζικῆς Ἐταιρείας, Ὁργανισμοῦ κλπ.

5. Εἰς τὴν διὰ τοῦ παρόντος νόμου ρύθμισιν δὲν ὑπάγονται ὑπάλληλοι, Νομικοὶ Σύμβουλοι, δικηγόροι καὶ τὸ ἐν γένει προσωπικὸν τῆς Τραπεζικῆς τῆς Ἑλλάδος καὶ τῶν Τραπεζῶν Ἑθνικῆς, Κτηματικῆς, Βιομηχανικῆς Ἀναπτύξεως (ΕΤΒΑ) καὶ Ἀγροτικῆς, περὶ ὧν ἐκδοθήσεται ἴδιος νόμος.

Ἄρθρον 12.

Ἐκκρεμείς δίκαι ἐχούσαι ὡς ἀντικείμενον τὴν διεκδικητὴν ἀποδοχῶν, βοηθημάτων κλπ. ἐν γένει δικαιομάτων ρυθμιζόμενων διὰ τοῦ παρόντος νόμου καταργοῦνται.

Ἄρθρον 13.

Διὰ Π. Διαταγμάτων, ἐκδομένων προτάσει τοῦ ἀρμοδίου κατὰ περίπτωσιν Ὑπουργοῦ, δύναται νὰ ρυθμιθῇ πᾶσα ἀναγκαία διὰ τὴν ἐφαρμογὴν διατάξεων τοῦ παρόντος λεπτομέρεια.

Ἄρθρον 14.

Ἡ ἰσχὺς τοῦ παρόντος ἄρχεται ἀπὸ τῆς δημοσιεύσεώς του διὰ τῆς Ἐφημερίδος τῆς Κυβερνήσεως.

Ἐν Ἀθήναις τῇ 27 Σεπτεμβρίου 1974

Ο ΠΡΟΕΔΡΟΣ ΤΗΣ ΔΗΜΟΚΡΑΤΙΑΣ

ΦΑΙΔΩΝ ΓΚΙΖΙΚΗΣ

ΣΤΡΑΤΗΓΟΣ

ΤΟ ΥΠΟΥΡΓΙΚΟΝ ΣΥΜΒΟΥΛΙΟΝ

Ο ΠΡΩΘΥΠΟΥΡΓΟΣ

ΚΩΝΣΤΑΝΤΙΝΟΣ ΚΑΡΑΜΑΝΛΗΣ

ΤΑ ΜΕΛΗ

ΞΕΝΟΦ. ΖΟΛΩΤΑΣ, ΓΕΩΡΓ. ΡΑΛΛΗΣ, ΕΤΑΓΓ. ΛΕΦΕΡΩΦ-ΤΟΣΙΤΣΑΣ, ΧΡΙΣΤΟΦ. ΣΤΡΑΤΟΣ, ΚΩΝΣΤ. ΠΑΠΑΚΩΝΣΤΑΝΤΙΝΟΥ, ΣΟΛΩΝ ΓΚΙΚΑΣ, ΚΩΝΣΤ. ΤΣΑΤΣΟΣ, ΝΙΚΟΛ. ΛΟΥΤΡΟΣ, ΙΩΑΝ. ΠΕΣΜΑΖΟΓΛΟΥ, ΔΗΜΗΤΡ. ΠΑΠΑΣΠΗΤΡΟΥ, ΧΑΡΑΛ. ΠΡΩΤΟΠΑΠΑΣ, ΑΘΑΝ. ΚΑΝΕΛΛΟΠΟΥΛΟΣ, ΚΩΝΣΤ. ΛΑΣΚΑΡΗΣ, ΑΝΔΡ. ΚΟΚΚΕΒΗΣ, ΓΕΩΡΓ. - ΑΛΕΞ. ΜΑΓΚΑΚΗΣ, ΓΕΩΡΓ. ΜΥΛΩΝΑΣ, ΙΩΑΝ. ΜΗΝΑΙΟΣ.

Ἐθεωρήθη καὶ ἐτέθη ἡ μεγάλη τοῦ Κράτους σφραγίς.

Ἐν Ἀθήναις τῇ 27 Σεπτεμβρίου 1974

Ο ΕΠΙ ΤΗΣ ΔΙΚΑΙΟΣΥΝΗΣ ΥΠΟΥΡΓΟΣ

ΚΩΝΣΤ. ΠΑΠΑΚΩΝΣΤΑΝΤΙΝΟΥ